

# KINO UND SCHULE

Medienprojekt  
für alle Schulstufen

# CINEMA E SCUOLA

Progetti per le scuole  
di ogni ordine e grado

2024/25

FILMCLUB



filmtreff  
KALTERN



Ein Projekt erarbeitet vom FILMCLUB und der Pädagogischen Abteilung der Deutschen Bildungsdirektion in Zusammenarbeit mit dem Amt für Film und Medien und der Direzione Istruzione e Formazione italiana - Servizio L2 e Lingue Straniere

Un progetto frutto della collaborazione fra FILMCLUB, Ripartizione pedagogica (Direzione Istruzione e Formazione tedesca), Servizio L2 e Lingue Straniere (Direzione Istruzione e Formazione italiana) e Ufficio Film e media della Provincia di Bolzano.

**Koordination / Coordinamento**

Siglinde Doblender (Pädagogische Abteilung der Deutschen Bildungsdirektion)



**Filmauswahl und Redaktion / Selezione dei film e redazione**

Helene Christanell (Filmtreff Kaltern), Heidrun Hilber (Amt für Film und Medien), Monika Marinello (Pädagogische Abteilung der Deutschen Bildungsdirektion), Alberto Muzzo (Direzione Istruzione e Formazione italiana), Raimund Obkircher (FILMCLUB)

**Fotos / Foto**

FILMCLUB Bozen, Daniele Fiorentino

**INHALTSVERZEICHNIS  
INDICE**

<b>ORGANISATORISCHE HINWEISE / INFORMAZIONI</b>	<b>4</b>
<b>EINLEITUNG / INTRODUZIONE</b>	<b>5</b>
<b>FILME GRUNDSCHULE / FILM SCUOLA PRIMARIA</b>	
THABO – DAS NASHORN-ABENTEUER	17
<b>FILME MITTELSCHULE / FILM SCUOLA SECONDARIA DI PRIMO GRADO</b>	
MANODOPERA	7
SIEGER SEIN	11
THABO – DAS NASHORN-ABENTEUER	17
IO CAPITANO	19
WHITE BIRD	23
<b>FILME OBERSCHULE / FILM SCUOLA SECONDARIA DI SECONDO GRADO</b>	
CLUB ZERO	9
FANTASTIC MACHINE (AND THE KING SAID, WHAT A FANTASTIC MACHINE)	13
HOLDOVERS – LEZIONI DI VITA	15
IO CAPITANO	19
ENVOLE-MOI	21
WHITE BIRD	23
THE ZONE OF INTEREST	25
<b>BFFB 2025 – EUREGIO YOUNG JURY</b>	<b>26</b>
<b>BFFB 2025 – LILI – LITTLE LIGHTS</b>	<b>27</b>
<b>NÜTZLICHE LINKS / SITI UTILI / USEFUL LINKS</b>	<b>28</b>

Über dieses Inhaltsverzeichnis kommen Sie direkt auf die gewünschte Seite. Questo indice ti porta direttamente alla pagina desiderata.

## ORGANISATORISCHE HINWEISE INFORMAZIONI

### FILMVORFÜHRUNGEN IN / PROIEZIONI A

**Bozen / Bolzano** – FILMCLUB, Dr.-Streiter-Gasse 6/via Dr. Streiter 6

**Brixen / Bressanone** – Astra, Romstraße 11/via Roma 11

**Meran / Merano** – Ariston Kino, Rennweg 25/Cinema Ariston, via delle Corse 25

**Kaltern / Caldaro** – Filmtreff, Bahnhofstraße 3/via Stazione 3

! Die genauen Vorführtermine, Orte und Beginnzeiten sind unter den jeweiligen Filmtexten angeführt.

Le date, i luoghi e gli orari delle proiezioni sono indicati sotto i film corrispondenti.

### ANMELDUNG / PRENOTAZIONE

**FILMCLUB** – [www.FILMCLUB.it](http://www.FILMCLUB.it)

**Filmtreff Kaltern** – [info@filmtreff-kaltern.it](mailto:info@filmtreff-kaltern.it)

! Anmeldungen sind bis spätestens vier Wochen vor dem gewünschten Vorführtermin möglich. Aus organisatorischen Gründen bitten wir Sie, Absagen so bald als möglich mitzuteilen.

! Prenotazioni entro e non oltre quattro settimane prima della data richiesta di proiezione del film. Per motivi organizzativi si prega cortesemente di comunicare al più presto eventuali disdette.

### KOSTEN / COSTI

Der Eintrittspreis pro Schüler\*in beträgt 5€, freier Eintritt für Lehr- und Begleitpersonen.

Das Eintrittsgeld ist vor der Filmvorführung einzusammeln und als Gesamtbetrag in bar an der Kasse zu bezahlen.

Alternativ dazu kann – **mit Ausnahme von Brixen** – die Zahlung auch mittels Bankomat-Karte der Schule erfolgen.

**Es kann keine elektronische Rechnung ausgestellt werden.**

Per gli studenti l'ingresso è di 5€; per gli insegnanti e gli accompagnatori l'ingresso è gratuito.

L'importo complessivo dei biglietti d'ingresso deve essere raccolto nelle scuole e pagato in contanti alla cassa del cinema.

In alternativa – **con eccezione a Bressanone** – il pagamento può essere effettuato tramite il bancomat dell'istituto scolastico.

**Non si emettono fatture elettroniche.**

## EINLEITUNG INTRODUZIONE

Liebe Lehrerinnen und Lehrer!

Das Medienprojekt „Kino und Schule“, erarbeitet vom FILMCLUB und der Pädagogischen Abteilung der Deutschen Bildungsdirektion in Zusammenarbeit mit dem Amt für Film und Medien und der Direzione Istruzione e Formazione italiana - Servizio L2 e Lingue Straniere, wird auch im Schuljahr 2024/2025 fortgeführt. Die Filmreihe „Kino und Schule“ wird seit dem Schuljahr 2006/2007 alljährlich angeboten und ist mittlerweile im Bereich Medienerziehung nicht mehr wegzudenken.

Unser Anliegen ist es nach wie vor, Filme zu zeigen, die die Persönlichkeitsentwicklung und die Medienkompetenz der Schülerinnen und Schüler stärken. Genauso wichtig ist es uns, aktuelle gesellschaftliche Themen aufzugreifen und eine aktive und kritische Auseinandersetzung über die Filme anzustoßen.

Hinweise zu didaktischem Material für eine Vertiefung der Themen finden Sie am Ende der Filmbeschreibungen.

Die Filmvorführungen finden in den Sektionen des FILMCLUBs in Bozen, Meran und Brixen und im Filmtreff Kaltern statt.

Gentili docenti,

anche in quest'anno scolastico 2024/2025 „Cinema e Scuola“, frutto della collaborazione fra FILMCLUB, Ripartizione pedagogica (Direzione Istruzione e Formazione tedesca), Servizio L2 e Lingue Straniere (Direzione Istruzione e Formazione italiana) e Ufficio Film e media della Provincia di Bolzano, porta la settima arte negli istituti scolastici di ogni ordine e grado della provincia.

Dall'anno scolastico 2006/2007 le proiezioni proposte forniscono momenti di scambio e percorsi didattici che mirano a sviluppare la media literacy e a incoraggiare una fruizione attenta, consapevole e critica dei contenuti mediali. Per questo i film proposti, oltre a rafforzare lo sviluppo personale e le competenze delle ragazze e dei ragazzi, affrontano temi attuali e avviano un dibattito attivo e critico sul “cosa” un film racconta e sul “come” lo racconta.

Completano l'offerta una raccolta di siti dedicati al cinema e all'approfondimento delle opere filmiche, oltre alla possibilità di vedere i film in lingua italiana qualche settimana prima che vengano proiettati alle classi, analizzando, così, alcuni aspetti di natura tematica ed estetica. Le proiezioni dei film si svolgono nelle sezioni del FILMCLUB di Bolzano, Merano e Bressanone, oltre che presso il Filmtreff di Caldaro.



## MANODOPERA

Scuola secondaria di primo grado

Francia, Italia, Svizzera, Portogallo 2022, regia: Alain Ughetto, 70 minuti. Film d'animazione

Agli inizi del 1900, la famiglia Ughetto vive nel paese di Ughettera, un villaggio tra le montagne ai piedi del Monviso, in Piemonte. La speranza di una vita migliore spinge Luigi Ughetto, insieme alla moglie Cesira e ai loro figli, a varcare le Alpi e a trasferirsi in Francia. Oltralpe, però, gli italiani sono discriminati, vengono sfruttati sul luogo di lavoro e non possono entrare in alcuni luoghi al pari dei cani. La famiglia però non perderà la speranza e continuerà a credere di poter migliorare le proprie condizioni.

Una poesia in stop motion che celebra il diritto al lavoro e alla sopravvivenza per ogni essere umano e non indugia mai nel pietismo e nella commiserazione. Miglior film d'animazione agli EFA.

### ULTERIORI INFORMAZIONI SUI SITI

<https://www.mymovies.it/film/2022/manodopera-interdit-aux-chiens-et-aux-italiens/>  
<https://www.filmfestival.bz.it/it/sezioni-2/lili-little-lights/>  
<https://www.cineblog.it/post/manodopera-trailer-film-stop-motion-alain-ughetto>

### PROIEZIONI PREVISTE

**Bolzano** 08 – 11 ottobre 2024, inizio spettacolo: ore 09:15, 10:30 o 14:00  
**Bressanone** 22 ottobre 2024, inizio spettacolo: ore 09:30  
**Merano** 10 + 11 ottobre 2024, inizio spettacolo: ore 09:15  
**Caldaro** 08 – 11 ottobre 2024 (o anche su accordo)

### PROIEZIONI PER I DOCENTI

**Introduzione** Alberto Muzzo  
**Data** Venerdì 20 settembre 2024, ore 15.00 – 17.30  
**Luogo** FILMCLUB, via Dr. Streiter 6, Bolzano





## CLUB ZERO

### 3. - 5. Klasse Oberschule

Österreich, Deutschland, Frankreich u.a. 2023, Regie: Jessica Hausner, 110 Minuten.  
Mit Mia Wasikowska, Sidse Babett Knudsen, Elsa Zylberstein u.a.

Als die neue Lehrerin Miss Novak im Elite-Internat beginnt, soll sie den jungen Menschen ein bewussteres Essen beibringen. Bei einigen stößt sie sofort auf großes Interesse, andere tun sich eher schwer mit der Lehre, lieber weniger, dafür besser zu essen. Doch nach einiger Zeit formt sich eine eingeschworene Gemeinschaft, die dankbar diese Denkanstöße aufnimmt. Sie stacheln sich gegenseitig an, den Konsum immer weiter einzuschränken, um eines Tages dem legendären Club Zero anzugehören ...

Jessica Hausner schildert in CLUB ZERO wie sich Macht ganz lautlos einschleicht und Jugendliche auf beunruhigende Weise manipuliert werden und einer guru-haften Lehrerin folgen, die „achtsames Essen“ als Kultparole ausgibt. Der Film wirft einen scharfen Blick auf unseren Trend zur Selbstoptimierung, kritisiert die Obsession moderner Gesellschaften für Ernährung, Gesundheit und Verzicht und die Macht der Ideologie.

#### WEITERE INFORMATIONEN ZUM FILM

<https://www.kinomachtschule.at/film/club-zero/>

#### TERMINE

<b>Bozen</b>	15. – 18. Oktober 2024, Vorstellungsbeginn: 09:15, 10:30 oder 14:00 Uhr
<b>Brixen</b>	15. Oktober 2024, Vorstellungsbeginn: 09:30 Uhr
<b>Meran</b>	17. + 18. Oktober 2024, Vorstellungsbeginn: 09:15 Uhr



## SIEGER SEIN

### Mittelschule

Deutschland 2024, Regie: Soleen Yusef, 103 Minuten.

Mit Dileyla Agirman, Andreas Döhler, Sherine Ciara Merai, Tamira Bwibo, Peri Baumeister u.a.

Die elfjährige Mona ist mit ihrer kurdischen Familie aus Syrien geflüchtet und kommt auf eine Schule in Berlin/Wedding. Mona kann kein Wort Deutsch, aber Fußball. Der engagierte Lehrer Herr Chepovsky, kurz Herr Che, erkennt ihr außergewöhnliches Talent und nimmt sie in das Mädchen-team auf. Mona ist eine Kämpferin, merkt aber bald, nur wenn sie und die anderen Mädchen zusammenspielen, können sie auch Sieger sein.

Die Regisseurin Soleen Yusef flüchtete als Kind mit ihrer Familie aus dem Irak nach Deutschland. Bevor sie später an der Filmakademie Baden-Württemberg studierte, musste sie sich in Berlin an einer Brennpunktschule durchsetzen. Ihre Geschichte hat sie jetzt in SIEGER SEIN verarbeitet, der bei der Berlinale seine Premiere hatte und kurz darauf mit dem Preis für den besten Kinderfilm 2024 ausgezeichnet wurde.

### WEITERE INFORMATIONEN ZUM FILM

<https://www.visionkino.de/unterrichtsmaterial/filmhefte/filmheft-sieger-sein/>  
<https://www.kinofenster.de/filme/filmarchiv/sieger-sein-film/>

### TERMINE

<b>Bozen</b>	12. – 15. November 2024, Vorstellungsbeginn: 09:15, 10:30 oder 14:00 Uhr
<b>Brixen</b>	12. November 2024, Vorstellungsbeginn: 09:30 Uhr
<b>Meran</b>	14. + 15. November 2024, Vorstellungsbeginn: 09:15 Uhr
<b>Kaltern</b>	12. – 15. November 2024 (oder auch nach Vereinbarung)





## FANTASTIC MACHINE (AND THE KING SAID, WHAT A FANTASTIC MACHINE)

Scuola secondaria di secondo grado

Danimarca, Svezia 2023, regia di Axel Danielson, Maximilien Van Aertryck, 88 minuti, documentario

La macchina da presa (ora telecamera) è il soggetto di questo documentario che vede i due registi ancora una volta uniti in una ricerca. Questa volta si chiedono come la contemporanea ossessione per le immagini si sia sviluppata al punto da mutare i nostri comportamenti. Partono dalle prime immagini impressionate su una lastra fotografica per giungere al dato, stimato per il 2022, di 45 miliardi di camere presenti sul pianeta e senza alcun tipo di linea progettuale.

Film vincitore del premio della Euregio YOUNG Jury 2024



Premio dell'Euregio YOUNG Jury  
al Miglior Film  
Preis der Euregio YOUNG Jury  
für den besten Film  
2024

„Noi, i nove membri della Euregio Young Jury 2024, dopo intense discussioni, abbiamo individuato il film che meglio rappresenta la società odierna. Questo film tratta il tema della digitalizzazione e delle sue conseguenze, attraverso la continua alternanza tra vita reale e virtuale. Fin dalle origini la fotografia ha prodotto un'illusione, ora questa è diventata la nostra verità. Troppo spesso ci distacciamo dalla realtà per guardare la sua imitazione.“ (Euregio YOUNG JURY)

### ULTERIORI INFORMAZIONI SUI SITI

<https://www.doppiozero.com/la-cura-ludovico-su-fantastic-machine>  
<https://www.filmfestival.bz.it/it/sezioni-2/lili-little-lights/>  
<https://www.ondacinema.it/film/recensione/fantastic-machine.html>

### PROIEZIONI PREVISTE

<b>Bolzano</b>	19 – 22 novembre 2024, inizio spettacolo: ore 09:15, 10:30 o 14:00
<b>Bressanone</b>	19 novembre 2024, inizio spettacolo: ore 09:30
<b>Merano</b>	21 + 22 novembre 2024, inizio spettacolo: ore 09:15

## HOLDOVERS – LEZIONI DI VITA

Triennio della scuola secondaria di secondo grado

USA 2023, regia: Alexander Payne, 133 minuti.

Con: Paul Giamatti, Da'Vine Joy Randolph, Dominic Sessa, Carrie Preston, Tate Donovan

Natale 1970. Paul, un insegnante che non pare piacere a nessuno, decide di restare a scuola durante le festività natalizie come supervisore degli studenti che ancora non hanno potuto ricongiungersi alle famiglie per le vacanze. Dopo qualche giorno, soltanto il quindicenne Angus sempre a rischio espulsione resta nell'istituto. Oltre a Paul e al giovane, è rimasta nella scuola anche la cuoca Mary. I tre si ritroveranno a formare un'improbabile famiglia sotto le festività natalizie, condividendo diverse disavventure nelle settimane nevose che trascorreranno insieme.

New England, December 1970. Paul, an unpopular and disagreeable schoolteacher at an all-male boarding school, is forced to remain on campus over the holidays to supervise holdover students who can't travel home for the holidays.

Questo film può essere proiettato sia in lingua italiana sia in lingua inglese. In fase di iscrizione indicare in quale lingua si intende vedere il film.

### ULTERIORI INFORMAZIONI SUI SITI

<https://www.mymovies.it/film/2023/the-holdovers-lezioni-di-vita/pubblico/?id=1714502>

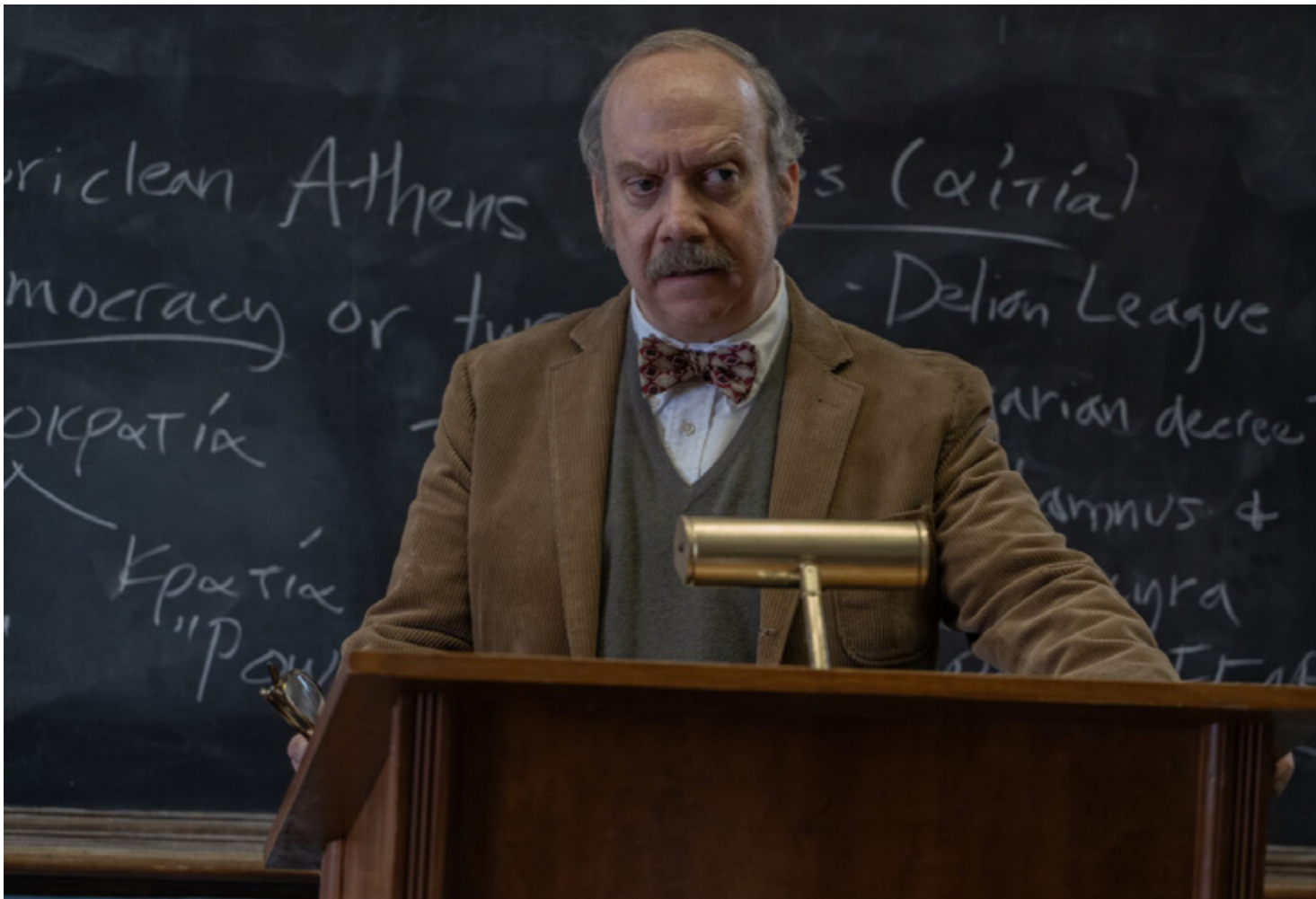
<https://www.thehindu.com/entertainment/movies/the-holdovers-movie-review>

### PROIEZIONI PREVISTE

**Bolzano** 03 – 06 dicembre 2024, inizio spettacolo: ore 09:15, 10:30 o 14:00 (in italiano e/or English)  
**Bressanone** 03 dicembre 2024, inizio spettacolo: ore 09:30 (solo in italiano)  
**Merano** 05 + 06 dicembre 2024, inizio spettacolo: ore 09:15 (in italiano), 2 pm (English)

### PROIEZIONI PER I DOCENTI

**Introduzione** Alberto Muzzo  
**Data** Venerdì 08 novembre 2024, ore 15.00 – 17.30  
**Luogo** FILMCLUB, via Dr. Streiter 6, Bolzano





## THABO – DAS NASHORN-ABENTEUER

Ab 3. Klasse Grundschule und 1. Klasse Mittelschule

Deutschland 2023, Regie: Mara Eibl-Eibesfeldt, 97 Minuten.  
Mit Litlhohonolofatso Litlhakayane, Ava Skuratowski, Andrea Sawatzki u.a.

Der elfjährige Thabo lebt gemeinsam mit seinem Onkel in einem Wildreservat im afrikanischen Eswatini. Eines Tages erlebt er zusammen mit der gerade aus Deutschland angekommenen Emma und seinen Freunden Sifiso, Lemonade und Pilot die Nashornwilderei hautnah mit. Ein Nashorn wurde wegen seines kostbaren Horns ermordet. Die Kinder beschließen daraufhin mutig, die Täter aufzufindig zu machen. Was als detektivisches Abenteuer beginnt, wird jedoch mit der Zeit für die Freunde immer gefährlicher ...

„Thabo – Ein Nashorn-Abenteuer“ ist ein reizvoller Kinderfilm, der das beliebte Thema von kindlichen Detektiven aufgreift, ihm aber schon durch den Ort der Handlung, Afrika, einen Mehrwert verschafft. Außerdem steht der Naturschutz im Fokus, hier sogar noch etwas dringlicher: Der Schutz der Tiere im Reservat vor Wilderern. Der Film basiert auf dem ersten Buch der Kinderbuchreihe „Thabo: Detektiv und Gentleman“ der Autorin Kirsten Boie.

### WEITERE INFORMATIONEN ZUM FILM

<https://www.kinderfilmwelt.de/filmpool/film/thabo-das-nashorn-abenteuer>  
[https://www.fbw-filmbewertung.com/film/thabo\\_das\\_nashorn\\_abenteuer](https://www.fbw-filmbewertung.com/film/thabo_das_nashorn_abenteuer)

### TERMINE

<b>Bozen</b>	14. – 17. Jänner 2025, Vorstellungsbeginn: 09:15, 10:30 oder 14:00 Uhr
<b>Brixen</b>	14. Jänner 2025, Vorstellungsbeginn: 09:30 Uhr
<b>Meran</b>	16. + 17. Jänner 2025, Vorstellungsbeginn: 09:15 Uhr
<b>Kalern</b>	14. – 17. Jänner 2025 (oder auch nach Vereinbarung)





## IO CAPITANO (versione originale con sottotitoli in italiano)

**Dalla prima classe della scuola secondaria di primo grado  
al seconda classe della scuola secondaria di secondo grado**

Italia, Belgio 2023, regia: Matteo Garrone, 121 minuti.

Con: Seydou Sarr, Moustapha Fall, Issaka Sawagodo, Hichem Yacoubi, Doudou Sagna

I cugini Seydou e Moussa, nati e cresciuti a Dakar con la medesima grande voglia di diventare star della musica, desiderano abbandonare l'Africa e inseguire un sogno chiamato Europa. Tutti in Senegal cercano di farli desistere dal portare a termine il loro progetto, ma i due sono determinati e di nascosto intraprendono la loro impresa. In un viaggio carico di insidie, orrori e soprusi, Seydou scoprirà presto cosa comporta mettersi al timone della propria e altrui vita in circostanze incontrollabili.

Un film che nasce dalle testimonianze vere di chi ha attraversato l'inferno dei protagonisti e pone la cinepresa dalla parte di chi lo ha vissuto e lo vive davvero.

### ULTERIORI INFORMAZIONI SUI SITI

<https://www.mymovies.it/film/2023/io-capitano/>

<https://www.labiennale.org/it/cinema/2023/venezia-80-concorso/io-capitano>

[https://movieplayer.it/film/io-capitano\\_59818/](https://movieplayer.it/film/io-capitano_59818/)

### PROIEZIONI PREVISTE

<b>Bolzano</b>	11 – 14 febbraio 2025, inizio spettacolo: ore 09:15, 10:30 o 14:00
<b>Bressanone</b>	11 febbraio 2025, inizio spettacolo: ore 09:30
<b>Merano</b>	13 + 14 febbraio 2025, inizio spettacolo: ore 09:15
<b>Caldaro</b>	11 – 14 febbraio 2025 (o anche su accordo)

### PROIEZIONI PER I DOCENTI

<b>Introduzione</b>	Alberto Muzzo
<b>Data</b>	Venerdì 10 gennaio 2025, ore 15.00 – 17.30
<b>Luogo</b>	FILMCLUB, via Dr. Streiter 6, Bolzano





## ENVOLE-MOI

Adapté pour le lycée

France 2021, réalisation: Christophe Barratier, 91 minutes.

Acteurs principaux: Victor Belmondo, Yoann Eloundou, Gérard Lanvin, français avec sous-titres italiens

Thomas passe ses nuits en boîte et ses journées au lit, jusqu'au jour où son père, le docteur Reinhard, lassé de ses frasques, décide de lui couper les vivres et lui impose de s'occuper d'un de ses jeunes patients. Marcus a douze ans et vit seul avec sa maman. Il souffre depuis sa naissance d'une maladie grave qui rythme ses journées, entre le centre d'accueil médicalisé où il est scolarisé et des séjours répétés à l'hôpital. Cette rencontre va bouleverser le quotidien de l'un et de l'autre, et tout simplement changer leur vie.

### INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES

[https://www.allocine.fr/film/fichefilm\\_gen\\_cfilm=281050.html](https://www.allocine.fr/film/fichefilm_gen_cfilm=281050.html)

### DATE

**Bolzano**

14 février 2025, début de spectacle à 09.15 ou 10.30 heures





## WHITE BIRD

### 3. Klasse Mittelschule und 1. + 2. Klasse Oberschule

USA 2023, Regie: Marc Forster, 119 Minuten.

Mit Helen Mirren, Ariella Glaser, Orlando Schwerdt, Bryce Gheisar u.a.

Julian wurde der Schule verwiesen, weil er einen anderen Jungen wegen seines Aussehens gemobbt hat. Sein unangemessenes Verhalten ist ihm aber immer noch nicht bewusst. Da erzählt ihm seine Großmutter aus ihrem Leben. Etwas, das sie zuvor nicht getan hat. Im Jahr 1942 lebte das jüdische Mädchen in einer französischen Stadt und entkam nur durch die Hilfe des aufgrund einer Polio-Erkrankung behinderten Julien den Häschern der Nazis. Seine Eltern versteckten sie in einer Scheune, liefen damit aber auch immer Gefahr, das eigene Leben zu verlieren, wenn sie entdeckt werden sollten.

„White Bird“ ist ein Ableger zum Film „Wunder“, der 2017 den gleichnamigen Bestseller von R.J. Palacio verfilmte. 2019 veröffentlichte die Autorin „White Bird“ als Zusatzbuch ihres Universums und erzählte darin die Familien-Vorgeschichte von Julian, der in „Wunder“ der Mitschüler und Peiniger der Hauptfigur Auggie gewesen war.

#### WEITERE INFORMATIONEN ZUM FILM

<https://www.visionkino.de/filmtipps/filmtipp/white-bird/>

#### TERMINE

<b>Bozen</b>	18. – 21. Februar 2025, Vorstellungsbeginn: 09:15, 10:30 oder 14:00 Uhr
<b>Brixen</b>	18. Februar 2025, Vorstellungsbeginn: 09:30 Uhr
<b>Meran</b>	20. + 21. Februar 2025, Vorstellungsbeginn: 09:15 Uhr
<b>Kalern</b>	18. – 21. Februar 2025 (oder auch nach Vereinbarung)



## THE ZONE OF INTEREST

### 1. - 5. Klasse Oberschule

USA/Großbritannien/Polen 2023, Regie: Jonathan Glazer, 105 Minuten.  
Mit Sandra Hüller, Christian Friedel, Johann Karthaus u.a.

Rudolf Höss ist der Lagerkommandant im Konzentrationslager Auschwitz. Mit seiner Ehefrau Hedwig und den fünf Kindern wohnt die Familie in der Nähe des Lagers in einem Haus mit großen Garten. Es fehlt ihnen an nichts. Für Hedwig ist das Haus der Inbegriff eines idyllischen Familienlebens, der gepflegte Garten mit Obstbäumen und Blumen ihr ganzer Stolz. Ihr Mann gibt täglich Befehle, bei denen Millionen Menschen in Auschwitz sterben und in den Krematorien verbrannt werden.

Inspiziert von Martin Amis' gleichnamigen Roman, vermittelt Regisseur Jonathan Glazer in „The Zone of Interest“ die Banalität des Bösen und das Grauen des Holocausts, ohne ihn explizit zu zeigen. Der Film wurde vielfach ausgezeichnet und erhielt u.a. auch den Oscar für das beste Sounddesign, da er den Ton anstatt des Bildes für die Darstellung des Holocausts einsetzt – eine stilistische Wahl, die eine große Wirkung hat.

#### WEITERE INFORMATIONEN ZUM FILM

<https://www.kinofenster.de/themen-dossiers/alle-themendossiers/>  
<https://www.visionkino.de/filmtipps/filmtipp/the-zone-of-interest/>

#### TERMINE

<b>Bozen</b>	18. – 21. März 2025, Vorstellungsbeginn: 09:15, 10:30 oder 14:00 Uhr
<b>Brixen</b>	18. März 2025, Vorstellungsbeginn: 09:30 Uhr
<b>Meran</b>	20. + 21. März 2025, Vorstellungsbeginn: 09:15 Uhr



## EUREGIO YOUNG JURY

**Die Euregio YOUNG Jury bietet einer neunköpfigen Gruppe von Schülerinnen und Schülern aus dem EUREGIO-Raum die Möglichkeit, sich in Betreuung von Expert\*innen intensiv mit dem Medium Film zu befassen:**

Zwei Workshop-Tage, jugendspezifische Filme schauen und diskutieren und den Siegerfilm küren. Schüler und Schülerinnen zwischen 16 und 18 Jahren (3. - 5. Klasse Oberstufe) können sich mit einem Motivations schreiben und einem persönlichen Statement über einen Film bis Anfang Februar 2025 bewerben. Nähere Infos auf der Homepage: [www.filmfestival.bz.it](http://www.filmfestival.bz.it)

Das Projekt wird getragen von der EVTZ - Europaregion Tirol, Südtirol und Trentino und vom Film Festival Bozen in Zusammenarbeit mit dem Jugenddienst Bozen organisiert.

**Euregio YOUNG Jury offre a un gruppo di nove studentesse e studenti delle scuole superiori del Tirolo, dell'Alto Adige e del Trentino l'opportunità di confrontarsi intensamente con l'opera cinematografica accompagnati da esperti in materia:**

Due giorni di workshop, proiezioni e discussioni su film specifici per i giovani e infine la selezione del film vincitore. Gli studenti e le studentesse di età compresa tra i 16 e i 18 anni (3°-5° superiore) possono candidarsi inviando una breve analisi personale di un film entro inizio febbraio 2025. Maggiori informazioni da novembre sul sito web: [www.filmfestival.bz.it](http://www.filmfestival.bz.it)

Il progetto è a cura del GECT - Gruppo europeo di cooperazione territoriale - Euroregione Tirolo - Alto Adige - Trentino e verrà organizzato dal Bolzano Film Festival in collaborazione con lo Jugenddienst Bozen.



Euregio YOUNG Jury 2024. © Daniele Fiorentino

## LiLi – LITTLE LIGHTS

**Zwischen dem 7. und 11. April 2025 zeigt das Bolzano Film Festival Bozen am Vormittag Kinder- und Jugendfilme für Grund-, Mittel- und Oberschulklassen.**

Die Filme werden entweder in Originalsprache mit Untertitel gezeigt oder die Dialoge werden von einer eigens dafür ausgebildeten Voice-over-Künstlerin im Kinosaal eingesprochen: so bleibt das Gefühl für die Originalsprache erhalten und die kleinen Zuschauer\*innen können ohne mühsames Untertitel-Lesen den Film ganz entspannt verfolgen. Nach dem Film gibt es die Möglichkeit Fragen an den Regisseur oder die Regisseurin zu stellen und in einen gemeinsamen Austausch zu gehen. Für die Filme werden Unterrichtsmaterialien zur Verfügung gestellt.

**Vor-Anmeldungen** Im September 2024  
**Ort und Daten** FILMCLUB Bozen, 7.-11. April 2025

Nähere Infos dazu auf der Homepage [www.filmfestival.bz.it](http://www.filmfestival.bz.it) oder bei Irene Egger [egger@filmfestival.bz.it](mailto:egger@filmfestival.bz.it)

LiLi ist ein Projekt in Zusammenarbeit mit der Berlinale GENERATION und dem Jugenddienst Bozen.

**Tra il 7 e l'11 aprile 2025, il Bolzano Film Festival Bozen proietterà al mattino film per bambini, bambine e giovani delle classi delle scuole elementari, medie e superiori.**

I film saranno proiettati in lingua originale con l'aggiunta di sottotitoli oppure di una traduzione in voice over dal vivo, in sala, svolta da un'artista, appositamente formata, al fine di proiettare il film in lingua originale e permettere ai piccoli spettatori e alle piccole spettatrici di gustare la proiezione in modo rilassato, senza dover leggere i sottotitoli. Seguirà un dibattito con l'opportunità di porre domande al/alla regista. Verranno anche forniti materiali didattici per lavorare in classe sui film.

**Pre-iscrizione** A settembre 2024  
**Luogo e data** FILMCLUB Bozen, 7 - 11 aprile 2025

Maggiori informazioni sul sito [www.filmfestival.bz.it](http://www.filmfestival.bz.it) o da Irene Egger [egger@filmfestival.bz.it](mailto:egger@filmfestival.bz.it)

In collaborazione con la Berlinale GENERATION e il Jugenddienst Bozen





**Weitere Informationen zu Film und Unterricht / Ulteriori informazioni sul tema film e didattica**

[www.leOn.bz.it](http://www.leOn.bz.it)

[www.film-kultur.de](http://www.film-kultur.de)

[www.kinomachtschule.at](http://www.kinomachtschule.at)

[www.kinofenster.de](http://www.kinofenster.de)

[www.filmernst.de](http://www.filmernst.de)

[www.visionkino.de](http://www.visionkino.de)

[www.agisweb.it/agiscuola/](http://www.agisweb.it/agiscuola/)

[www.bildung.suedtirol.it](http://www.bildung.suedtirol.it)

[www.bfi.org.uk](http://www.bfi.org.uk)

[www.bbc.co.uk](http://www.bbc.co.uk)

[www.film.britishcouncil.org/](http://www.film.britishcouncil.org/)

[www.afi.com](http://www.afi.com)

[www.nytimes.com](http://www.nytimes.com)